

**Zeitschrift:** L'Architecture suisse : revue bi-mensuelle d'architecture, d'art, d'art appliqué et de construction

**Herausgeber:** Fédération des architectes suisses

**Band:** 2 (1913)

**Heft:** 8

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

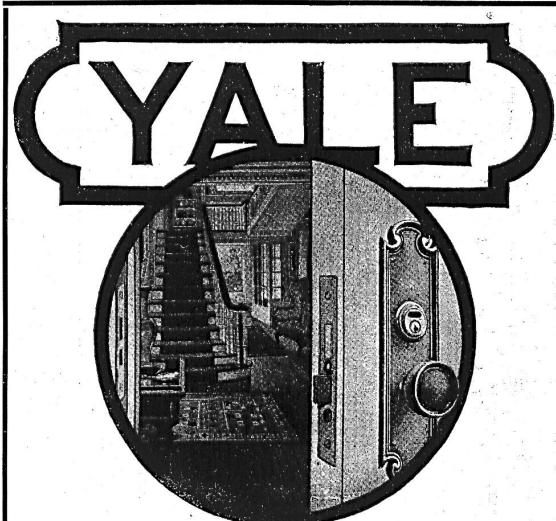
## Concours publics

Terme	Objet du concours	Renseignements	Prix	Somme
31 mai 1913	Plan de construction pour Eierbrecht à Zurich	Chancellerie de l'intendance des bâtiments de la ville de Zurich	3—4	10,000 Fr.
15 août 1913	Palais de Justice fédéral à Lausanne	Direction des constructions fédérales à Berne	max. 5	16,000 Fr.



A. Paris & L. Berthod  
: Ingénieurs :  
LAUSANNE

Béton armé F. Brazzola

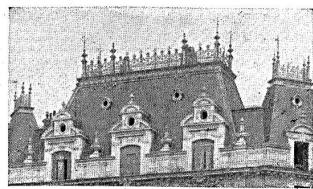


Plus la propriété est précieuse,  
plus la nécessité est grande de munir les portes  
des serrures réellement sûres. Toutes les serrures  
de la marque

**(YALE)**  
offrent une protection absolue.  
Le catalogue est adressé gratis et franco par  
**Yale & Towne Ltd., Hambourg 14 D**

Entreprise de ferblanterie et de couverture

Travaux  
d'art et de  
bâtiments  
en zinc,  
cuivre, tôle  
et plomb



Lettres  
pour  
enseignes  
Paras-  
tonnerres

**CHRISTIN FRÈRES LAUSANNE**

:: Barre No 13 ::

1384 Téléphone :: Maison fondée en 1876 :: Téléphone 1384



**PORTES TOURNANTES**

Fabrique spéciale

**Grothkarst & C°**

Hambourg 6  
Carolinienstrasse 3

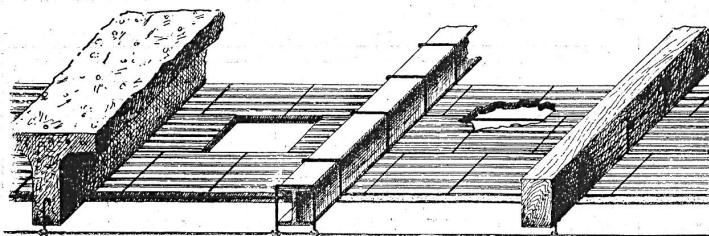
Téléphone: Groupe I, N° 4585

Pendant que s'élargira cette trouée à travers le Vieux-Paris, le service d'architecture s'occupera de la décoration de la place de l'Hôtel de ville. Depuis bien longtemps, les deux grands plateaux sablés appellent un jardinier ou une fontaine, l'un et l'autre peut-être, qui remplaceront l'aridité de ce steppe sans masquer la belle perspective des quais. On a décidé l'essai de deux fontaines, accolées aux extrémités de la place, et se faisant face. Une maquette au dixième sera établie, moyennant 1500 francs; puis, si le projet n'est pas abandonné, on procédera à l'essai grandeur d'exécution qui coûtera plus de 100 000 francs.

Il faudra aussi songer à imposer des servitudes de hauteur et de façade aux immeubles nouveaux qui seront construits en bordure de la place de l'Hôtel de ville.

**Paris. Exposition des artistes décorateurs.** L'exposition des artistes décorateurs, au palais de Marsan, vient de fermer ses portes. Les œuvres exposées, pour excellentes que fussent quelques-unes, ne se distinguaient pas spécialement de celles de l'année dernière. On y voyait des aquarelles, maquettes, photographies et plans d'architecture: c'est un « Etablissement en plein air à Royan » de Tauzin, une « Habitation en montagne » de Collin, des « Immeubles de rapport » de Guimard, un « Hall de campagne » de Sézille.

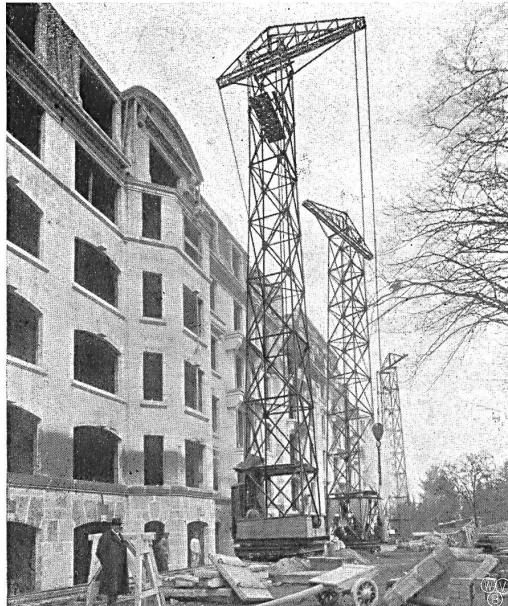
Les « Ensembliers » mériteraient une longue mention; je me contenterai d'en signaler quelques-uns: la salle à manger discrète et sobre de Galleray; le chêne clair des meubles reçoit la lumière tamisée par les rideaux ingénieux de Melle Lehncher; ces vitrages rehaussés de motifs multicolores en



### — Système Perret + 32 658 —

L'isolation, l'insonorité et l'absence des fentes sont ses principaux avantages, de ce plafond-hourdis armé.

Agence pour la Suisse:  
Lausanne — R. FRASSON — Lausanne



Les annonces dans notre journal ont un succès certain

**L. MICHOT**  
BEX 61 (VAUD)



**MARBRES ARTIFICIELS**  
Stuc-Pierre. Stuc-Marbre. Simili-Pierre.  
**Taponnier, Matringe & Co.**  
Genève-Lausanne

Nombreuses applications en Suisse et à l'Etranger 1

# STALFIT

## REVÊTEMENT POUR

Breveté MURS Breveté

**Elégant :: Imperméable  
Désinfectable :: Lavable**

**STALFIT est un nouveau revêtement pour murs à base minérale ne contenant aucune matière chimique dangereuse. Il s'applique directement et sans emploi de colle sur le mur plâtré, supprimant les solutions de continuité. Adhérence absolue.**

**STALFIT est recommandé pour la décoration des intérieurs élégants et des maisons particulières. Il produit l'effet des plus brillants tapis de soie ou de velours frappé; en ton mat, il imite les Gobelins d'une manière charmante.**

**STALFIT est très hygiénique, résiste aux acides et à l'action de la lumière, et défie toutes les intempéries.**

**Stalfit est le revêtement idéal pour les hôpitaux, cliniques, sanatoriums, collèges, hôtels, villas, maisons particulières.**

Représentantes exclusives pour la Suisse française:

**Bühler & Studer, Berne  
Architectes**

perles de verre sont d'un effet très heureux. Dans l'ensemble de Croix-Marie, il y avait d'excellents vitraux de Maxime Simon et L. Tiebourg; la chambre à coucher de Rapin était plus curieuse que belle; le boudoir de Landry dans le même esprit était bien supérieur. N'oublions pas les envois de Sallot, Gallaud, Majorelle, un salon de Bernaux et une salle à manger de Lambert.

Les impressions sur étoffe avaient de jolis modèles créés par Condyser, par M<sup>e</sup> Suzanne Laligne, par Thomas. On a remarqué les broderies de M<sup>e</sup> Bellery-Desfontaines, de Dufrène, de M<sup>e</sup> de Meilleur.

Les plats décorés de Rumébe, les poteries de Lenoble, les terres vernissées de Roux-Champion, les céramiques de Lachenal, les pâtes de verre de Damouse et de Décorchemont, enfin les beaux grès de Deceur et les vases de

Dunand furent, comme toujours, les attraits de cette exposition. En fer forgé, il faut citer les travaux de Brandt, une grille, un lustre et un bâton de Robert et des chenets de Szabo.

Placet exposait des passementeries modernes; Mezzara un tapis de table; le Japonais Okin des coupes et des flacons d'ivoire, d'argent, de corne, de corail; Monod-Hersen des objets en métal et émail; Gaston Lecreux des eaux fortes en couleur et M<sup>e</sup> Lecreux un « Rouget » de corne et d'argent. Leone-Georges présentait un vase, un flacon, une boîte, un plateau d'un art étrange et de goût hardi.

Enfin signalons encore les tentures murales et un lustre de P. Selmersheim, des meubles de Tony Selmersheim, une pendule et de l'orfèvrerie de Scheidecker et d'originaux coussins de M<sup>m</sup> Revilliod-Grenaud. Constr. mod.

## = Buanderies à force motrice :: Appareils de nettoyage par le vide =

Ernst Oelhafen,  
Ingénieur, Zurich

JULES WÜRTH, LAUSANNE

Cornélia 3

Meilleures références :: Devis sur demande

Louis Guertler  
Berne

## Fabrique de chauffages centraux

Bienne :: KREBS & BOUCHÉ :: Bienne  
Installations sanitaires :: :: Bureau technique

**Christen & Tobler**  
Lugano

Etablissement pour la fabrication  
des  
Carrelages en ciment et en mosaïque  
Grand assortiment :: Prix modérés  
Echantillons et Album gratis

Entreprise d'Installations Electriques  
**Louis Cauderay**

5 Escaliers du Grand-Pont 5  
Lausanne

Lumière == Moteurs == Sonnerie  
Grand choix de Lustre et Cristaux  
Téléphone 2151 35

## CHAUDIERES LOLLAR POUR CHAUFFAGE CENTRAL

Très haut rendement calorifique • Utilisation parfaite du combustible  
En vente chez tous les installateurs

ETABLISSEMENTS MÉTALLURGIQUES „BUDERUS“ WETZLAR  
DÉPARTEMENT LOLLAR

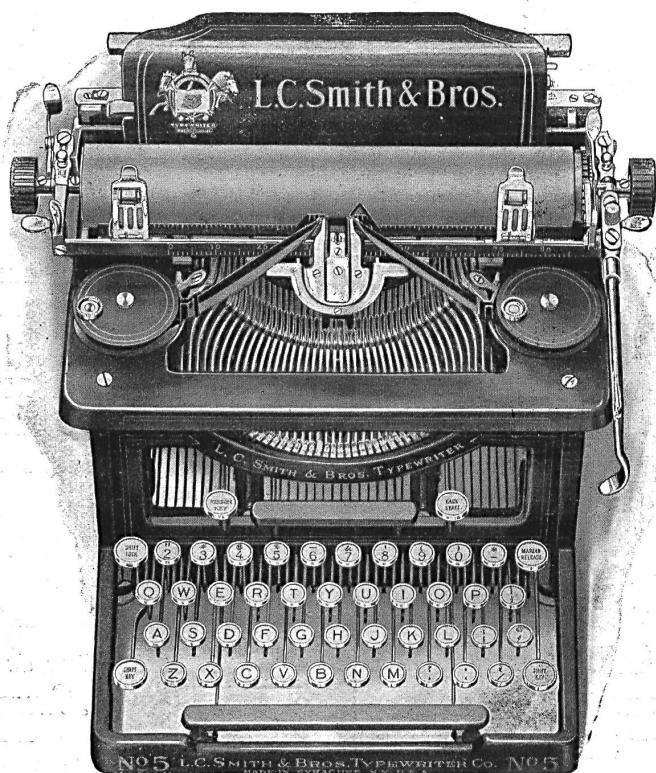
Représentants: Wanger & Huber, Zurich.

Grands dépôts à Zurich et Genève.

# Machine à écrire des 4 frères L. C. SMITH & BROS

BREVET GARDENER ☺ à billes ☺ BREVET GARDENER

ÉCRITURE  
TOUJOURS  
VISIBLE  
~~~  
ROULEMENT  
A BILLES  
DES PRINCIPAUX  
ORGANES  
~~~  
RIGIDITÉ  
IMMUABLE  
DU CHARIOT  
~~~  
RENVERSEMENT  
AUTOMATIQUE  
DU RUBAN  
~~~  
PRESSE-PAPIERS  
FLEXIBLES



DOIGTÉ EXTRA-  
ORDINAIREMENT  
LÉGER  
~~~  
APPAREIL  
TABULAIRE  
FAISANT CORPS  
~~~  
TOUCHE DE  
RELACHEMENT  
DES MAJUSCULES  
~~~  
GUIDE-PAPIERS  
COURANT  
AUTOMATIQUE-  
MENT  
~~~  
TOUCHE DE  
RAPPEL ARRIÈRE  
DU CHARIOT

**CLAVIER UNIVERSEL :** ÉCRITURE EN DEUX COULEURS ~ AMOVIBILITÉ  
DU RUBAN POUR LES REPRODUCTIONS INSTANTANÉES AU DUPLICATEUR

46

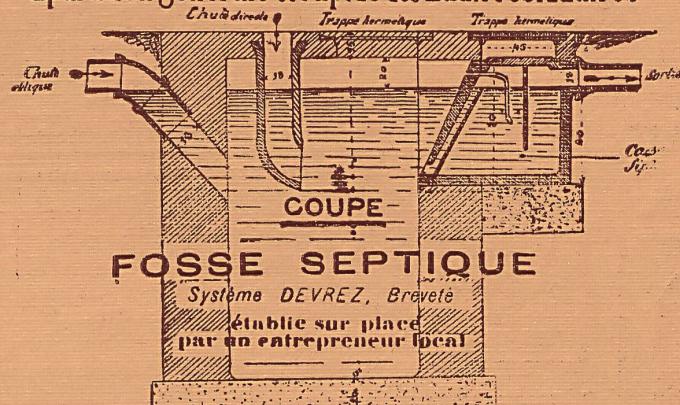
La Machine L. C. SMITH & BROS est considérée comme un véritable chef-d'œuvre de Mécanique — la mieux finie — la plus esthétique  
Il est dans votre intérêt de demander catalogue, descriptions et une démonstration gratuite à  
L'AGENCE GÉNÉRALE POUR LA SUISSE ROMANDE DE  
LA NOUVELLE MACHINE A Écrire

## L. C. SMITH & BROS à billes

14, Rue St-François LAUSANNE Rue St-François, 14

Nombreuses références de Firmes suisses à disposition

## Epuration générale et rapide des Eaux résiduaires



par l'emploi des FOSSES SEPTIQUES  
DEVREZ transformant automatiquement  
en liquide toutes les matières fécales et  
organiques.

Nombreuses installations et références.  
Concessionnaire Général pour la Suisse

**G. Wecker**, Bureau Technique  
d'Hygiène, Genève.

Concessionnaires pour le Canton de  
Neuchâtel:

**V. Reutter fils**, Neuchâtel  
**Reutter & Dubois**, Le Locle

Etudes, Plans et Devis gratis 21



**GEBRÜDER LINCKE ZÜRICH PFERDE STALLUNGEN**

58



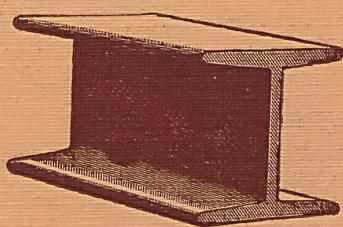
32 **ATELIERS POUR CONSTRUCTIONS D'ARTS EN MÉTAUX**

Lustreries :: Bronzes  
Travaux ciselés  
Grillage métallique  
Revêtements pour radiateurs

Beundenfeldstr. 32  
Téléphone 4100

**Max Schmidt & Cie, Lausanne**

Fers  
IB



Profils spéciaux

25

de Differdingen  
LARGE PLAT, LI, ZORÉS, CORNIÈRES

Pieterlen bei Biel **E. Beck** Perles près Bienne

Télégramme: PAPPBECK

Téléphone

Fabrik für  
la Holzlement  
Isolierplatten, Dachpappen  
Isolierdecke  
Korkplatten  
und sämtliche  
Teer- und Asphaltfabrikate  
Deckpapiere  
roh und imprägniert, in nur  
bester Qualität, zu billig-  
42 sten Preisen

Fabrique pour  
Carton bitumé  
Ciment ligneux  
Plaques d'Asphalte  
pour Isolations en tous  
genres  
Tapis d'isolations  
Goudron minéral raffiné  
Trinidad épurée  
Tous les produits d'Asphalte et de Goudron

**ELVETIA**

ASSURANCE MUTUELLE SUISSE  
CONTRE LES ACCIDENTS, à ZURICH  
SUCCURSALE DE GENÈVE.  
Tous les bénéfices reviennent aux assurés.  
Assurances Individuelles, Agricoles,  
de Voyages, des Domestiques et de responsabilité civile vis-à-vis des tiers.  
Pour tous renseignements, s'adresser  
aux Directions et aux agents = 5

**KIRSCH & FLECKNER**

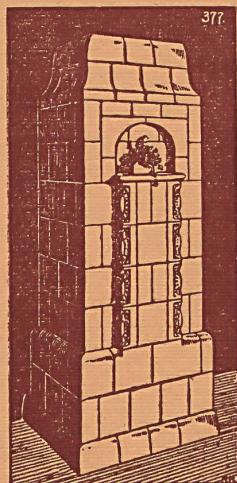
MÉDAILLE D'OR  
EXPOSITION UNIVERSELLE  
PARIS 1900

VITRAUX DE TOUS STYLES  
RICHES & SIMPLES

GLASMALEEREI FRIBOURG, SUISSE

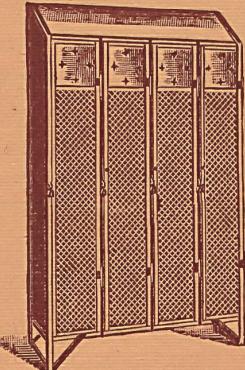
**Papiers héliographiques, à calquer, de détails, millimétriques et autres papiers techniques, toiles à calquer, encre de Chine, couleurs, matériel de dessin de première qualité, appareils à :: héliographier fournit à prix modérés et rapidement ::**

**G. Suter-Glogg, Bâle 7, commerce de papiers techniques, Membre de la S.T.S.**



*Poèles, Cheminées  
Fontaines, Revêtements  
Poèles portatifs 4*  
Fabrique de poèles  
Wannenmacher S. A., Biel

**Kempf & Cie.  
Herisau**



**Armoires pour habits**  
pour Fabriques, etc.  
La plus ancienne maison de cette branche. Convient à toutes les entreprises. Prospectus à disposition. Fabrication solide. Prix réduits.

55

**Ed. Aerni-Leuch, Berne**

La plus grande maison et la plus capable de la Suisse centrale pour héliographie et tirage de plans. Etablissement spécial pour tous les articles techniques.

48

**Cyriacus & Nötzel**

Fabrique de moulures et de listes ondulées en bois

**Leipzig-Plagwitz**

Ornements en bois massif  
Listes ondulées Rococo  
Listes sculptées

Baguettes tournées et façonnées



**Usines alsaciennes d'Emulsions S.A.R.L.**  
Strasbourg (Alsace)

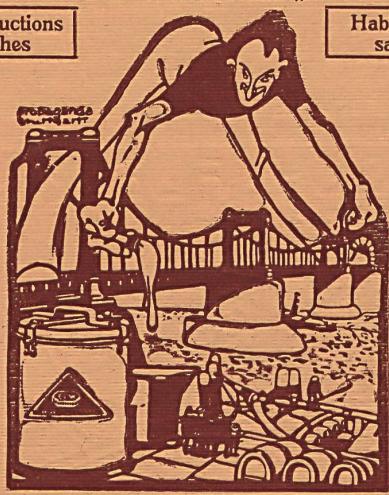
**MATÉRIAUX D'ISOLATION**  
:: POUR CONSTRUCTIONS EN TOUS GENRES ::

**EMULSION D'ASPHALTE „POROLITH“**  
:: pour crépis étanches et enduits imperméables ::  
Plaques d'Asphalte élastiques „MAMMOUTH“  
pour caves, fondations, terrasses, ponts, tunnels, etc.  
:: COULEURS ANTI-ROUILLE „EWEOL“ ::

Constructions sèches

Habitations saines

REPRÉSENTANTS:  
Koch & Co., Matériaux de Construction, Bâle.  
Fr. Kahl, Ingénieur, Zurich, Culmannstr. 53.  
Plinio Poncini, Matériaux de Construction, Locarno.



REPRÉSENTANTS:  
Chappuis & Schaechin, Matériaux de Construction,  
La Chaux-de-Fonds.  
J. Rod, Carrelages et Revêtements, Lausanne.  
Louis Stattemann, Entrepreneur, Carouge-Genève.

**ARBENZ A.-G.  
ZURICH-ALBISRIEDEN ::**

**LINOLEUMS**  
**Maison Denys & Rutschi**  
6 Cours de Rive GENÈVE Cours de Rive 6

Installations d'Hôtels, Villas,  
:: Bâtiments publics etc. ::

Personnel spécialement  
: formé pour la pose :

Devis sur demande :: Téléphone n° 51

19